



KARTA ZGŁOSZENIA / APPLICATION FORM

1. **Imię i nazwisko** / full name
2. **Adres** / address
3. **Data urodzenia** / date of birth
4. **E-mail / adres strony internetowej** e-mail / website address
5. **Telefon** / phone

6. **Nota biograficzna** / biographical note
-
-
-
-
-
-
-
-
-
-
-
-

Wyrażam zgodę / Nie wyrażam zgody* na opublikowanie mojego adresu e-mail/strony internetowej w katalogu XXIX Międzynarodowego Biennale Ekslibrisu Współczesnego – Malbork 2025

I agree / I do not agree* to publish my address e-mail / website address in the catalogue of the 29th International Biennale Exhibition of Modern Exlibris Malbork 2025

*(niepotrzebne skreślić, w przypadku braku decyzji, dane adresowe nie zostaną opublikowane / delete as appropriate; if no option is chosen, the address details will not be published)

7. **Wykaz prac zgłoszonych do konkursu: tytuł, technika, wymiary, temat, wyjaśnienie użytych symboli** / an itemized list of works entered into the competition including the following information: title, technique, dimensions, theme and an explanation of symbols used

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

Akceptuję warunki udziału w konkursie i oświadczam, iż prace zakwalifikowane na wystawę stają się własnością Muzeum Zamkowego w Malborku wraz z prawem ich reprodukcji, fotografowania i filmowania w celach promocji i reklamy, w szczególności wystaw, a także w innych celach oraz zamieszczania w celach promocyjnych i reklamowych wystawy, reprodukcji, fotografii, i filmów prezentujących prace w Internecie i wszelkich materiałach drukowanych, w tym wydawnictwach. Jednocześnie wyrażam zgodę na publikowanie moich danych osobowych w ramach wyżej wymienionych czynności.

I accept the legal conditions of my participation in the contest, and I declare that in case my works are qualified for the exhibition, they will become the property of Malbork Castle Museum. The Museum will have the right to photograph, film and reproduce the above works for the use of promotion and publicity, especially relating to the exhibitions. The Museum will have the right to use the images for other purposes as well, mainly in the exhibition promotion activities, where the reproduced, filmed or photographed works will be presented in the Internet and in all sorts of printed materials including books. At the same time I give my permission to publish my personal data within the framework of the above activities.

Podpis / sign

data / date



Dane osobowe w Muzeum Zamkowym w Malborku są przetwarzane zgodnie z obowiązującymi przepisami prawa Unii Europejskiej (w szczególności z Rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE zwanym dalej „RODO”/rozporządzenie) i aktualnie obowiązującą ustawą o ochronie danych osobowych, wydanych na jej podstawie aktów wykonawczych oraz przepisami sektorowymi.

1. Administratorem jest Muzeum Zamkowe w Malborku z siedzibą w Malborku (82-200), przy ul. Starościńskiej 1, wpisane do rejestru instytucji kultury prowadzonego przez Ministra pod numerem RIK 13/92 oraz Państwowego Rejestru Muzeów prowadzonego przez Ministra pod numerem PRM/17/98., reprezentowany przez Dyrektora.
2. Administrator powołał Inspektora ochrony danych, z którym w sprawach związanych ze swoimi danymi osobowymi może Pani/Pan się skontaktować listownie (na adres Administratora) z dopiskiem „Inspektor ochrony danych” bądź mailowo inspektor@zamek.malbork.pl.
3. Państwa dane osobowe są przetwarzane w celu organizacji, promocji i przeprowadzenia *XXIX MIĘDZYNARODOWEGO BIENNALE EKSLIBRISU WSPÓŁCZESNEGO MALBORK 2025*, a także w działalności edukacyjno-informacyjnej Muzeum. Podstawą prawną przetwarzania Państwa danych osobowych jest Państwa zgoda, wyrażona na podstawie art. 6 ust. 1 lit. a ogólnego rozporządzenia o ochronie danych osobowych oraz art. 6 ust. 1 lit. e - przetwarzanie jest niezbędne do wykonania zadania realizowanego w interesie publicznym. Przysługuje Państwu prawo wycofania zgody w każdym momencie. Wycofanie zgody nie wpływa na zgodność z prawem przetwarzania, którego dokonano na podstawie zgody przed jej wycofaniem. Oświadczenie o wycofaniu zgody na przetwarzanie danych osobowych Uczestnika należy kierować w dowolnej formie pisemnej na adres e-mail: m.czapska@zamek.malbork.pl
4. Odbiorcami Państwa danych osobowych będą upoważnieni pracownicy Muzeum oraz te podmioty, którym mamy obowiązek przekazywania ich na gruncie obowiązujących przepisów prawa, w tym Urząd Skarbowy, organy kontrolne, a także podmioty świadczące na naszą rzecz usługi na podstawie podpisanych umów.
5. W związku z przetwarzaniem Państwa danych osobowych podanych w celu przystąpienia do konkursu, przysługuje Państwu: prawo dostępu do danych, prawo do usunięcia danych, prawa do ograniczenia przetwarzania danych, prawo do sprostowania danych, prawo sprzeciwu - korzystanie z uprawnień przysługujących osobie, której dane dotyczą realizowane jest w oparciu o zasady i przepisy rozporządzenia, ustawy o ochronie danych osobowych oraz przepisów sektorowych.
6. W przypadku powzięcia informacji o niezgodnym z prawem przetwarzaniu danych osobowych przez Administratora przysługuje Pani/Panu prawo wniesienia skargi do Prezesa urzędu ochrony danych.
Adres: Biuro Prezesa Urzędu ochrony danych, ul. Stawki 2, 00-193 Warszawa, telefon: 22 860 70 86.
7. Podanie danych osobowych jest dobrowolne, acz niezbędne do przystąpienia i uczestnictwa w konkursie.
8. Państwa dane osobowe będą przetwarzane przez okres niezbędny do przeprowadzenia konkursu, w tym wydania nagrody i ogłoszenia informacji o zwycięzcach oraz innych nagrodzonych osobach lub do momentu wycofania zgody. Następnie przez okres wskazany przez przepisy dotyczące obowiązku archiwizacyjnego.
9. Państwa dane nie będą przetwarzane w sposób zautomatyzowany i nie będą profilowane.

Podpis

data



INFORMATION CLAUSE ON PERSONAL DATA PROCESSING OF A PARTICIPANT

In accordance with Article 13 para. 1 and para. 2 of the Regulation of the European Parliament and of the Council (EU) 2016/679 of 27 April 2016 on the protection of natural persons in regard to the processing of personal data and on the free movement of such data, and repealing Directive 95/46 /EC (Official Journal of the European Union L. 20161191), General Data Protection Regulation, hereinafter referred to as "GDPR", I inform that:

1. Administrator of your personal data is Malbork Castle Museum with its seat in Malbork (82-200), at. Starościńska 1, entered in the register of cultural institutions kept by the Minister under number RIK 13/92 and the State Register of Museums kept by the Minister under number PRM/17/98, represented by the Director.
2. The Administrator has appointed a Data Protection Officer with whom, in matters related to your personal data, you can contact by letter (to the address of the Administrator) with the note "Data Protection Officer" or by e-mail inspektor@zamek.malbork.pl.
3. Your personal data shall be processed for the purpose of organising, promoting and conducting the *29th INTERNATIONAL BIENNALE EXHIBITION OF MODERN EXLIBRIS MALBORK 2025*, as well as in the educational and informational activities of the Museum. The legal basis for the processing of your personal data is your consent, expressed on the basis of Article 6(1)(a) of the GDPR on the Protection of Personal Data and Article 6(1)(e) - processing is necessary for the performance of a task carried out in the public interest. You have the right to withdraw your consent at any time. The withdrawal of consent does not affect the lawfulness of processing carried out on the basis of consent before its withdrawal. The withdrawal of your consent to the processing of your personal data should be addressed in any written form to the following e-mail address: m.czapska@zamek.malbork.pl
4. Your personal data may be transferred to: the Tax Office, inspection authorities, as well as entities providing services to us on the basis of signed agreements.
5. The Malbork Castle Museum ensures that all persons whose personal data is processed have appropriate rights resulting from the GDPR. Therefore, you have: the right to access the data, the right to delete the data, the right to restrict the processing of the data, the right to rectify the data, the right to object - the exercise of the rights to which the data subject is entitled shall be carried out on the basis of the rules and provisions of the Ordinance, the Personal Data Protection Act and sectoral legislation.
6. If you believe that the Data Administrator's processing violates the provisions of the GDPR, you have the right to file a complaint with the President of the Office for Personal Data Protection. Address: Office of the President of the Data Protection Authority, 2 Stawki Street, 00-193 Warsaw, telephone: 22 860 70 86.
7. Providing personal data is voluntary but necessary to enter and participate in the competition.
8. Your personal data will be processed for the period necessary to conduct the competition, including the issuing of the prize and the announcement of the winners and other prize-winners or until you withdraw your consent. Thereafter, for the period indicated by the legislation on archiving obligations.
9. Your personal data will not be processed by automated means and will not be profiled.

Sign

Date